

DODATOK č. 1

k Nájomnej zmluve zo
dňa 29.4.2013

I.

Zmluvné strany

Prenajímateľ: Mesto Svit, zastúpené primátorom mesta PaedDr. Rudolfom Abrahámom

IČO: 00326 607

DIČ: 202 121 2754

Bankové spojenie: VÚB Poprad a. s., exp. Svit

Číslo účtu: 247 27 – 562/0200

Adresa: Mestský úrad, Hviezdoslavova 269/33, 059 21 Svit

Nájomca: Erdal Aliji

IČO: 41347463

Miesto podnikania : Sládkovičova 153/25, 05921 Svit

Prevádzka : PALMA 2, Štúrova 153

uzatvárajú Dodatok č. 1 k Nájomnej zmluve na prenájom pozemku prevádzkovanie letnej terasy zo dňa 29.04.2013(d'alej len nájomná zmluva) s takto dohodnutým obsahom:

II.

Nájomná zmluva sa mení v článku IV. - Doba nájmu bod 4.1 nasledovne:

čl. IV. - Doba nájmu bod 4.1 sa mení z dôvodu predĺženia doby nájmu :

„4.1 Zmluvné strany uzatvárajú túto zmluvu na prenájom pozemku uvedeného v čl. II., bod 2.2 na dobu určitú od 01.05.2013 do 16.9.2013 „,

Nájomná zmluva sa dopĺňa v článku V. - Nájomné nasledovne:

čl. V. - Za bod 5.1 sa vkladá bod 5.2, ktorý znie :

„5.2 Nájomné za obdobie od 01.9.2013 do 16.9.2013 predstavuje čiastku 33,93 €/ 16 dní /, ktorá bude uhradená do 5.9.2013 „,

III.

1. Ostatné ustanovenia nájomnej zmluvy dodatkom č. 1 nezmenené zostávajú v platnosti.
2. Tento dodatok je neoddeliteľnou súčasťou nájomnej zmluvy.
3. Tento dodatok je vyhotovený v štyroch vyhotoveniach po dve vyhotovenia pre každú zo zmluvných strán.
4. Tento dodatok je platný dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinný dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka v platnom znení a § 5a zákona č. 211/2000 Z.z. v znení neskorších predpisov.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že tento dodatok uzatvorili na základe slobodnej vôle, dodatok nebol uzatvorený v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, jeho obsah si prečítali, porozumeli mu a na znak súhlasu ho podpisujú.

Vo Svite 30.8.2013

v.r.

.....
PaedDr. Rudolf Abrahám
primátor Mesta Svit

v.r.

.....
za nájomcu
Erdal Aliji